

# לתולדות ה„סידור“

מא ת

שרגא אברמסון

אוצר החכמה

הסידור המזוהה לרב עמרם גאון נכתב כולה ב„ליישנא דרבען“, היינו בעברית וארמית, וסידורו של רב סעדיה גאון נכתב כולה ערבית. והנה מסידורו של רב עמרם לא הגיעו אלינו אלינו, לפי שעה, מהגניזה אלא קטעים קטנים ובודדים. ואילו מסידורו של רב סעדיה – רבו הקטעים והעתיקות. אין לפרנס תופעה זאת משום שקטעי הגניזה הגיעו אלינו ממצרים, ארץ שדבריה ערבית. שהרי אף דברי חכמים, תשיבות ופירושים ועוד, באו לידינו בשפעים-שפעים ממש. אין לנו אלא לומר שהעתיקות **הסידור** לא רבו משום שנדחה סידורו של רב עמרם אוצר החכמה מפני סידורים אחרים.

כתבי היד השלמים של סידור ר'ע, מארצות המערב באו, אף הסידורים הקדומים שנתחברו באותו הארץ – הרבה מסידור ר'ע נבלע בתוכם.

נוסח התפילות בסידור ר'ע – משתנה הרבה מכתב יד לכתב יד, הכל לפי מנהג המקום שבו נעתק הסידור. ואף תכנו של הסידור אינו שווה בכל העתקות. דבר זה העלה את השערתו של גינצבורג<sup>1</sup>, ששתי נוסחות של הסידור היו, אחת שליח רב עמרם לספרד – והאתה שנשארה בגני ישיבת סורא. ובאשר לנוסחות התפילה השונות – שיעיר, שם, שתיו נוסחות בבל ונוסחות, א"י בסידור.

והנה הדפס **פרופ'** ש' אסף ב„ספרות הגאנונים“, ירושלים תרצ"ג, עמ' 72 ואילך קטע גדול מסידור תפילה קדמון, בו שימוש רב בסידור רב עמרם אלא שנוסחותיו שונות הרבה, ודעתו של ג"ב, שם, היא שזו נוסח ארץ ישראל של הסידור.

קשה להסביר לדעה זאת, וכבר פקפק בה אף גולדשטיין במחורת סידור רב עמרם, עמ' 8, הערת 4. ועוד יבואר כל זה במבוא.

הקטע הגדול של אסף בא אליו מהספרייה בלניגרד, וסדר הדפים הוא מסורס, כפי שהרגיש אסף בהקדמתו לקטע (עמ' 71). והנה כבר מצאתי דף אחד בספריית קمبرידג' שקדם לקטע אסף דף ח ע"א ומשלימו, וهم מכתב יד אחד<sup>2</sup>, לפני כשנתים בשנותי בניו-יורק מצאתי בין צילומי כתבי יד לניגרד שבידי ד"ר אלעזר הורוביץ נ"י שני דפים ששיכים לאותו הכתב ד', והם קודמים לקטע שלי ושל אסף [דף ט].

וזה קטע גדול נמצאו בכ"י קمبرידג' מ„הגניזה החדשה“ ובת ששה דפים אף הם מאותו סידור ומאותו כתוב יד. צירפתי על כן את כל הנמצא בידי מסידור זה והנגי מפרסמו בזה.

1. JQR מהדורות חדשות שנה 33 (1942/3) עמ' 323; „על הלכה ואגדה“, „דברי“ תל-אביב, תש"ד, עמ' 126.

2. „סיני“ כרך נו עמי שוח ואילך; „עניות בספרות הגאנונים“ עמ' 223.

כתב היד כתוב על קלף, ולפי צורת הקלף כך צורת הכתב: יש שורות רחבות הרבש, ויש שורות צרות ביוטר שאין בהן אלא תיבות אחדות, ואף תיבת אחת בלבד. סדר הקטע הגדול של קمبرידג' ביחס לשאר הקטעים, איןו מבורר כל צרכו. הקטע מתחילה בברכת המזון ואחר כך ממשיך בתפילה מתנה, ואחר כך חפילת מעריב. אחר כך הוא חוזר לתפילה שני ו חמישי |, והשליחות שנאמרות בהם.

הקטע כולל כתוב בסדר של סידור ר"ע. אבל הקטעים האחרים שלאחר מיכן הם רצופים וכטילים דיני תפילה בכלל, וממשיכים עד תפילות שבת. וסדר תפילות שבת הוא, שוב, כמו בסידור ר"ע. נראה לפי זה שהסדר סידר תחילת את כל התפילות, ולאחר מיכן את הדינים הכלליים, והוא שלא בסידור ר"ע. מכל מקום לא מצאתי דרך אחרת אלא לסדר לפי הבנייה.

המאמר גדול, יותר مما שסבירתי. ועל כן החלטתי לחלקו לשניים. הטפסים עם ההערות תחילת, ולאחר כך את המבוא.

לפי שעיה אני רושם את מקורות של כתבי היד.

א) כ"י קمبرידג' 503/4 J.S.N. T-S (ששה דפים);

ב) כתב יד לנינגרד (אנטונין) 660 Ebp. III B. (דף אחד);

ג) כתב יד לנינגרד (אנטונין) מספר 122 דפים ט-יג (5 דפים);

ד) כתב יד לנינגרד (אנטונין) מספר 103 (דף אחד);

ה) כ"י קمبرידג' 15 Or. 1080/15 (דף אחד);

ג<sup>2</sup>) כ"י אנטונין 122, דפים א-ה (שמונה דפים).

סך כל הדפים עשרים ושניים, ועודין יש לצפות לגילויים. וכי יתנו ויגלו.

### כ"י קمبرידג' 503/4 J.S.N. T-S

א ע"א ברוך שאכלנו משלו כולם וביום טוב

shall להיות בשבת מזכיר קודם

של שבת רצתה והחלינו. וכשיגיע

והושיענו למען שמר אומי אלינו

5 ואלהי אבותינו יעלה יבא יגיא ייראה

ירצת יישמע ייפקד ויזכר זיכרונו

וזכרון אבותי כולם. וכן ראש חדש

וחולו שלמודד. ויתיד מברך

ב"א ייי אלינו מ"ה הון את העולם

10 ארבע ברכות. ראם הם שנים זה מברך

בפני עצמו זווה מברך בפני עצמו

— עסוק בזימון בשלשה, ולאחר מכן ברכת מזון של אחד ושניים.

4. והושיענו, וכן בנוטח ברכת המזון לשבת, לקמן.

5. יעלה יבא, הכל בלי וו' (אבל ל�מן, שורות 16-17 עם וו!). זכונותאותינו הכל בווע.

אבל בסידור רב עמרם (= סר"ע), ג' עמי מז, ומהדור ויטרי, עמ' 68 יש חלק בווע וחלק

בלוי וו'. ואין להקפיד באותיות.

10. שנים, ברכות מה ע"א-ב.

שכך הורו רבותינו שנים שאכלו  
כאחת מצוה ליחלק. ולמה  
רצה והחלצנו תחילת

15 מפני שהוא תדיר  
ויעלה ויבא  
ויגיע אינו  
תדир

[ע"ב] ושאינו תדир תדир קודם. והשומע  
מן המברך חייב לענות Amen בכל ברכה  
וברכה אפعلפי שאינו אוכל ואינו  
עשה מצוה. וכשmagiu שעת

5 מנהת נוטל ידיו ואינו צריך לברך. ואם  
אין לו מים אם יודע שיש לפניו מים  
עד ארבעת מילין ימתין עד שיגיע  
למקום מים ויתפלל אפעלפי שעובר  
וזמן תפילה אבל יותר מרבעת  
10 מילין יתפלל מיד. ואל יבטל מן  
התפילה מפני שאנו הוא.

ואף לפि שאמי אמליה  
רביינא לרבא חזי מורה  
האי מרבען דאתא

15 ממערבא ואמאי  
מי שאין  
לו מים

[ב ע"א] ליטול ידיו יקנח ידיו בנסיבות. אמר ליה שפיר ק אמרת מי כת'

4. וכשmagiu, כלשון סר"ע. שעת, שם: עת. והובא אף במחוזר ויטרי עמ' 41 (אבל שם  
כתוב שנוטל ידיו וצד יד לברך. ועי' רמב"ם פ"ז מברכות ה"ב ובמボא.  
6. מים, שם: ליטול ידיו.

11. התפילה, שם: אף על פי שלא נטל ידיין.

12. לפি, שם: אף על פי. — שאמי, ברכותטו א.

13. מורה, שם: מורה. וחכתייב מורה, מצוי הרבה עיין למשל בהקדמה ל„מעשה הגאננים“ עמ' 11  
הערה יג, ובתקדים לס' חסידיים מהדורות ויסטינעツקי עמ' לט (ועוד שם סי' תחתnea  
[עמ' 313] וסי' תחתneit [עמ' 395]). עניינות בספרות הגאננים עמ' 327, 337. ועיין למשל  
לשון הפיטון האיטלקי ר' ענן בר מרינוס (שירמן, השירה העברית באיטליה, עמ' מא):  
הלא תזכיר ביום עמדו על כסורתبشر תמור / ובא שוזאל ושאלך אימתך קא אתי מורה  
(סנהדרין צח סוף ע"א: מרא). ועי' סמיאג עשיין יט, קב א.

1. בנסיבות, כנוסח כמה כי"י במר"ע. ושם נוסף: או בקסמיה. — קאמרת, שם: קאמור.

ארחץ בימים בנקיון כת' בימי דמגקי. ועפר וצරורות נמי נקי מנקה. ותו אמר' רב חסדא ליט מאן דמהדר אמא בעידן אלותא. הבני מיili לקירית שמע דברי למיקרייה בעונתה אבל לתפילה 5 דרhamyi היא דכל אימת דברי מצלי מיבעי ליה לאחדורי. והני מיili עד ארבעת מיליון. והני מיili לפניו. אבל לאחריו פחות ממיל חזור אבל מיל (חווזר) לא חזור. וכשהולך בבית הכנסת אומ' אשרי יושבי ביתך כל' וקדיש עד לעילא. ומתפלליין שמונה עשרה בלחש. ועומד שליח צבור ומכוין רגלו ומחתייל.

10 ברוך אתה יי' אלהינו ואלהי אבותינו אלהי אברהם אלהי יצחק ואלהי יעקב האל הגדול הגיבור והנורא אל עליון קונה שמים וארץ. אדון לungan עוזרינו וגוננו ב' מגן אברהם. בימות הגשמיים אומ' בגבירות גשם מהינו ב' מחייה.

ואומר נער' ונ'. גודליך יתקדש בנו ב' האל. דעתה וחכמה מפיק למדינו ב' חונן. 15 הדור אלק השיבנו ב' הרוצח. ומהת כעב כל פשעינו ב' חונן. זרז זמן קץ גאותינו ב' גואל. חתל כל מכואבי לבינו ב' רופא. טוב טלlick זגשmid ינובבן ויתברכו שנותינו ב' מברך. יאתיו מקומות פזרינו ב' מקבץ. כשותפיך תכريع צידקנו ב' אהוב. להבטב דחה כל אויבינו וצוררינו ב' שובר. מעוז 20 ומגוז משען ומבטה היה נא לנו ב' משען. נעלוץ בבניין קריית

2.3. ועפר — מנוקו, ליתא בתלמוד וישנו בסר"ע.

7. חזור, הקפטיז, משום שהוא ט"ס. — בבית, שם: לבית. ורגיל שימוש זה, ואcum"ל.

9. ואילך. ועומד, ומכוין, בסר"ע בקיצור: ושליח ציבור אומר אבות וגבירות ואומר כתר וכו'. 11. קונה שמים וארץ. וכן לקמו בתפלת שני ותמיישי (דף ד ע"ב) ותפלת שבת, ובנוסחנו — בחורת ש"ץ בערבית הערב שבת. ואנגם כידוע הוא נוסח א",י, ועיין למשל מאמרו של אסף, בספר דינבורג עמ' 117 ב, סדר תיבור ברכות" (מחוז טורין), מאן HUCA ח"ב עמ' 310.

12. אדון לungan, שמונה ערחה מטויית בסדר א"ב, דומה לנוסח שבסדר חיבור ברכות, מארכס, "גנזי קדם" ספר שלishi, עמ' 55. מאן, כניל', עמ' 310 (ועיין אוצר השירה והפיוט כרך ד עמ' 219 לטי' 555 זמבואה). אלא שיש מקומות שהפיוט הוא למנחת ערבית שבת הערב יום טוב, וכן — לכל יום; — בימות הגשמיים, חסר כאן נוסח ימות הקיץ, וצ"ל: בקייז אומר ב ר עי פת טל זכימות והגשמיים וכו'. כמו בסדר ח"ב עמ' 97.

14. נער', גערץן ונקיישר.

15. כעב, אצל מאן בטעות: רעב, יתיקן רוב! ולגכוון כעב, אף בגנזי קדם.

17. טוב טלlick זגשmid, לנכון העיר מאן, שיש כאן צירוף של קיז וחורה. — ינובבן, יצמיהו. 19. להבטב, לגיהנום, כחרשת חו"ל, עבודה זורה זו א על המכוב במשליל ל טו. (בנ' יהודה עמ' 1025, מביא מה, עקידת). "אונרתי מעבר הנهر", ליום ב' של עשרה ימי תשובה: תנאל עמר מהבטב).

20. נעלוץ, בשאר המקורות: נעלוץ.

נגידנו ב' בונה את צמח דוד עתה

הצמיה וקרנו תרום בישועה ב' מצמיה קרן ישועה. שא נא שייח  
תפילתנו ב' שומע. עלות כאז רצה נא שייח תפילהנו שפטותינו ב' א'  
יי' שאודה לבוד ביראה נשבוד. מודים אנחנו לך שאותה הוא יי אלינו  
ואלהי אבותינו על טובותיך אשר מעולם ועל חסידיך וرحمיך אשר מימי קדם  
פדותנו תהיש ונזהה לך מטיבינו ב' הטוב. צורינו קדושינו רוב שלום

5 תעטרנו ב' עוזה. ואומי' קדיש כולי מודים דרבנן. אדון כל  
בריות אלה תושבות חי העולמים, יוצר בראשית כורעים ומשתחים  
אגנו לך על שהחייתנו וקייתנו כן תחינו ותרחמינו ותאסוף גליותינו  
מארבע כנפות הארץ ונשוב לשמור חוקך ולעובדך לעשות רצונך  
10 בלבב שלם על שאנו מודים לך. וצריך לשנות שעה אחת ואחר כך  
יתפלל שכך שניינו חסידים הראשונים היו שהין שעה ומתפלליין  
כדי שיכוינו את ליבן לאביהם שבשמים. ואמי' ר' יהושע בן לוי

המתפלל צריך שישתא עצמו שעה אחת קודם תפילתו דכת' אשרא  
יושבי ביתך. ושעה אחת אחר תפילתו דכת' אך צדיקים ידו לשם  
15 ישבו ישרים את פניך. והקורא קריית שמע שלערבית קודם ראיית  
הכוכבים לא יצא ידי חובתו. דתניא מאימתி מתחילין לקורא קריית  
שמע בערבית שעה שהכהנים נכנסין לוכל בתרומתן וסימן לדבר צאת

21. עתה, בשאר המקורות: מהרה. ברכת את צמח לא הייתה מעיקרת בפיוט ועל כן לא חרו בה  
חרות, ונוספה אחר כך על פי הנומתאות שכבר הייתה בהם תפילה זאת, וע"ז במאן,

2. תפילהנו, גמח בכתב היד.
3. שאודה, כנוסח א"י.
6. עוזה, כנוסח א"י. אדון כל בריות וכו'. יש לנו צירוף של התפללה בנוסח א"י ובנוסח בבל,  
בירושלמי ברכות פ"א הד נאמר: מודים אנחנו לך אדון כל הבריות אלה התושבות צור  
עולם חי העולם יוצר בראשית מהים שהחייתנו וקייתנו חוכיתנו וסיעתנו וקרבתנו  
להודות לשם, בא"י אל החודאות. וכן ראש התפללה כירושלמי (עד יוצר בראשית)  
והמשכה בבל. וע"ז "אוצר התפלות" בתפלת מודים.
10. מודים לך, וליתא ב' אל החודאות, וע"ז אוצר התפלות שם. — וצריך לשנות, ברכות  
ראש פרק ת.
11. שעה, וליתא, "אתה", כמוות שליטה אף בבריות דף לב א, אבל מוכחה מתוך העניין בתלמוד.  
וכן לנו בשורה הקודמת.
12. לאביהם, כמו בתלמוד. בסר"ע עמ' נא, ובכתבי יד: למקום.
13. שישתא עצמו, לפניו: חסידים הראשונים היו שהין שעה וכו' מנא הגי מיל' א"ר יהושע  
בן לוי אמר קרא אשדי יושבי ביתך. ואמר ריב"ל המתפלל צריך לשנות שעה אחר  
תפלתו שנאמר אך צדיקים ידו לשם. וע"ז זה בסר"ע.
15. והקורא, סדור ר"ע.
17. לוכל, בסר"ע: לאכול. אבל אף בקטע הגنية שם: לוכל.

הכוכבים. ותניא הקריאה קודם לכך לא יצא ידי חובתו. ותניא כמה

כוכבים יצאו ויהי לילה ר' נתן אומי כוכב אחד יום. שנים בין המשות  
20 שלשה לילה ואמי ר' יוסי בירבי אבון לא כוכבים גדולים הניראין ביום  
ולא כוכבים קטנים הניראים בלילה אלא ביגוניים. ועומד

שליח צבור ומתחליל והוא רחום יכפר עזון ולא ישחית

והרבה להшиб אפו ולא עיר כל חמתו ייי הושעה המלך יענינו

[ג ע"א] ביום קוראיינו, ברכו את ייי המבורך ועוניו. ברוך ייי המבורך לעולם

ועוד. ברוך אתה ייי אלהינו מלה אשר בדבריו מעריב ערבים בחכמה

פouth שערים בתבונה משנה עתים מחליף את הזמנים מסדר את  
הכוכבים במשמרותיהם בركיע כרצונו גולן אור מפני חשך וחשך  
5 מפני אור המעביר יום ומביא לילה המבדיל בין יום ובין לילה  
ייי צבאות שמו ושםו תי זקיים תמיד הוא מלך עליינו לעולם

ועוד. ב' המעריב ערבים, אהבת עולם בית ישראל עמד אהבתה

תורה ומצוות חוקים ומשפטים אותנו לימדתה על כן ייי אלינו בשכינו

ובקומו תן בלבינו ונשיה בחוקי רצונך ונשמה בדברי תורהך

10 ובמצוחתך לעולם ועד כי הם חיינו ואורך ימינו ובהם נהגה יום

ולילה אהבתך אל תסר ממנה עד נצח נצחים ב' א' ייי אוהב

עמו ישראל. וקורין קריית שמע. אמת ואמונה כל זאת

קיים עליינו כי הוא ייי אלהינו ואנחנו ישראל עמו אמת מלכנו

ואין זולתו הפודינו מיד מלכים הגואلينו מכף כל ערי צרים

15 האל הנפרע לנו מצינו המשלים גמול לכל אויבינו נפשינו השם

נפשינו בחים ולא נתן למות רגלוינו המדריכנו על במות

אויבינו וירם קרנו על כל שונהינו. העשרה לנו נקמה בפערת

באותות ובמופתים באדמה בני חט המכיה בעברתו כל בכורי

18. הקריאה, ירושלמי ראש ברכות. — ותניא, ליהא בס"ע. ובאמת יש כאן צירוף של לשון  
הירושלמי דاش ברכות והבריתא בשבת לה ע"ב. בירושלמי: כמה כוכבים יצאו ויהי לילה  
ובשבת לה ב (כנוסה כתבי יד וראשונים): תנ"ה ר' נתן אומר כוכב אחד יום וכו'. וכ  
בסדר ר"ע.

21. ועומד, סר"ע.

3. בתבונה, כנוסה כתבי יולצברגר בסר"ע. — מחליף, מסדר. בנוסחות: ומחליף, וסדר.

5. והעביר, בנוסחות: מעביר. — המבדיל, כנוסה אחד בסר"ע. בנוסחות: ומבדיל.

6. רשמו, בנוסחות: אל תי זקיים.

9. תן בלבינו ונשיה, כנוסה כתבי דמוסיאון הבריטי בסר"ע.

11. ממנה עד נצח נצחים, ספר"ע.

12. הבוצה באמת ואמונה שונה אף מסידור ר"ע.

14. ואין, כנוסה כתבי דמוסיאון הבריטי בסדר"ע.

18. באותות, בנוסחות: אותן (אותות), ולפי נוסחנו הכל נמשך על פרעת.

מצרים וויציא עמו ישראל מתוכם לחירות עולם המעריך  
20 בניו בין גזירים ים סוף ואת רודפייהם ואת שונאיםם בתהומות  
טיבע ראו בניים את גבורתו ותחדו לשמו מלכותו ברצון קיבלו

[ע"ב] עליהם משה ובני ישראל לך ענו שירה בשמה רבה ואמרו כלם מי כמוכנה  
מפני עולמים ויונקים שירה שמעת ועל הים כולם הודו והמליכו  
ואמרו. יי' מלוך. ונאמר כי פדה יי' את יעקב וגאלו מיד חזק  
מןנו ב' א' יי' גאל ישראל. השכיבנו יי' אלינו לשלום והעמידנו מלכינו  
5 לחיים ולשלום ופרש علينا סוכת שלומך והגן בעדינו  
ותקנינו בעיצה שהיא טובת מלפניך והושענו למען שמר והסר  
עלינו דבר חרב ויגון ורعب והשbat שטן מלפנינו ומאחרינו ושמר  
צאתינו וברואנו מעתה ועד עולם כי שומרינו ומצילנו אתה ב' א' יי'  
שומר ישראל לעד. יעוני. ברוך יי' לעולם אמן ואמן. ברוך יי'  
10 מציון שכון ירושלם הלויה. ברוך יי' אלים אלהי ישראל עשה נפלאות  
לבדו וברוך שם כבודו לעולם וימלא כבודו את כל הארץ אמן ואמן.  
יהי כבוד יי' לעולם ישמה יי' במעשהיו כי לא יטוש יי' עמו  
בעבור שמו הגדול כי הויאל יי' לעשות אתכם לו לעם וירא כל  
העם ויפלו על פניהם ויאמרו יי' הרא האלים יי' הוא האלים יהי חסך  
15 יי' علينا כאשר ייחלנו לך. הושענו יי' אלינו וקבעינו והצלנו מן  
הגויים להווות שם חדש להשתבח בתהילתך כל גויים אשר  
עשית יבוועו וישתחוו לפניך יי' ויכבזו לשמר ואנתנו עמד וצאן  
מרעיתך נוהת לך לעולם לדoor ודור נספר תהילתך. ברוך יי' ביום  
ברוך יי' בלילה ברוך יי' בשוכבינו ברוך יי' בקומינו. בידך  
20 נפשות החיים והמתים אשר בידך נפש כל חי ורוח כלبشر איש  
בידך אפקיד רוחי פדיות אוטי יי' אל אמרת אלינו שבשמיים יחד  
שםך זיכרך וקיים מלכוותך תמיד علينا לעולם ועד. יראו

- בಗליון בראש העמוד נמצא הנוסח שבמנגנו: [ומלכוותך ראו בניך בוק]<sup>ע</sup> ים לפני משה  
זה אליו ענו ואמרו יי' מלוך לעולם ועד ונאמר כי פדה יי' את יעקב וגאלו מיד חזק מןנו  
ברוך אתה יי' גאל ישראל. הכתב הוא כתוב ידו של הסופר והכוונה שבמקום מפני עולמים  
וכו' יאמר את הנוסח הזה.
2. מפני סדור ר"ע.
5. והגן, ותקנינו, נסחאות: ותקנינו והגן.
7. והשbat, נסחאות: והסר.
12. כי, וליתא כי שם ה' מבורך מעתה ועד עולם.
14. האלים, בס"ע כאן: והיתה ת' למלך על כל הארץ, עד „אחד“.
19. בידך, שם: כי בידך. וליתא „כ"י אקה בכ"י זולצברג של ס"ע.
20. בידך, נסחאות: ביהו.
22. זיכרך, ליתא ס"ע.

[ד ע"א] עינינו וישמה לבינו ותגל נפשנו בישועתך באמור לציון מלך אלתיך כי המלכות שלך היא ולעולם עד תמלוך בכבוד כי אין לנו מלך אלא אתה ברוך אתה יי' המלך בכבודו תמיד הוא ימלוך עליינו לעולם ועד. ואומר קדיש עד לעילא. ומתפלין בלחש שמונה עשרה 5 ואומ' קדיש עד עשרה שלום. ונפטרין לבתיהם. והכי אמ' רב שר שלום גאון יעקב ריש מתיבתא דמחסית מותר לו לאדם ליטול על

פניו ולבקש רחמים אחר תפילה ערבית ואפילו בצדبور שכך מנהג בבית ריבינו שבבבל שנופלין על פניהם בערבית חוץ מערב שבת. וכשניכנס לישן על מיטתו צריך לקרוא קריית שמע 10 דאמ' ר' יהושע בן לוי איעפ' שקרא אדם קריית שמע בבית הכנסת מצווה לקרוא על מיטתו. א' רב חסדא מה א' קרא רגוז ואל תחתאו אמרו בלבבכם על משככם ודומו סלה. ותלמיד חכם שעוסק בתורה כל היום ומשכימים ומעריב אין צריך לקרוא קריית שמע במיטתו אבל אומר בידך אפקיד רוחוי. ואמ' ר' יצחק 15 כל הקורא קריית שמע במיטתו מזיקין בדיין ממנו שני' ובני רשף יגביהו עוף. ואין רשף אלא מזיקין שני' מוירע ולחומי רשף. ואין עוף אלא תודה שני' התעיף עיגיך בו ואיננו, וקורא פרשה ראשונה מן שמע עד והיה אם שמע תשמעו. וمبرך ב"א יי' אלינו מ"ה המפיל חבלי שינה בעיני ומשקיע שנת תרדמת על 20 עפפייך והמאיר לאישון בת עין יהיו רצון מ לפני יי' אלה שתשכיבני לשלום ותעמידני לשלום ותן חלקי בתורתך

1. בישועתך, נסחאות : באמת.
2. כי, בנוסחאות נוסף : ה' מלך וכו'.
3. המלך, וכן בנוסחאות, סר"ע : המולך. וכן בסדרו תימנים וספרדים.
- 4.5. ואומר קדיש עד לעילא — ונפטרין לבתיהם. בסדור ר"ע בקיזור : ומקדש שליח צבור. ואח"כ כמה דיני תפלה, ולאחר מכן : ולכשימיין תפלה ערבית חזור ומקדש ונפטרין לבתיהם.
5. והרי, כהמישך בסר"ע.
6. גאון, שם, ראש ישיבת גאון יעקב של עיר מחסיא. לתשובה — עיין מבוא.
9. וכשניכנס, סר"ע (וכשיכנס אדם) ; מתוך ויטרי עמ' 47, ע"ש.
10. דאמ', ברכות ד ב — ה א.
11. חסדא, כנראה ט"ס, לפניו : רב אשי בכ"י, בדפוסים, ר' יוסי, סר"ע ר' אשי. — מהאי, = מאין.
- 13-14. לקרוא — במתתו, סר"ע : לומר ק"ש, "במיטתו" הוא תוספת ביואר.
14. אומר, סר"ע : פסוק זה. — ואמ' ברכות ה א.
15. במיטתו, שם : על מיטתו, הימנו.
18. חשמעו, ולייתא כאן הברכה שלפני קריאת ק"ש, ועיין הערות בסדור ר"ע ובסבואה.
20. והמאיר, בסר"ע : ומזהה על אישון בת עין ושמרני כאישון בת עין (ושמרני — עין ליתא בכ"י זולצברגר).
21. זה, נ"א בסר"ע : וחתן.

והרגילני לדבר מצה ואל תרגילני לדבר עבירה ואל תቢاني  
ליידי חטא ליידי בזון ליידי ניסוֹן זישלוט בי יצר טוב ואל ישלוט בי

[ע"ב] יצר הרע והצילני מפגע רע ומחלום רע ומהירוזר עבירה ואל

יבלהוני חלומות והירהורים רעים ותא מטה שלימה (שלמה) לפניה

אוצר החכמה  
זהaira עיני פן אישן דמות ב"א ייי המAIR לכל העולם כולו בכבודו. ב'

ייי ביום ב' ייי בלילה ב' ייי בשכבנו ב' ייי בקומו. ויאמר ייי אל

5 השטן יגער ייי בר השטן ויגער ייי בר הבוחר בירושלים הלא זה אוד

מושכל מאש, ייי ישמוד צאתך ובואר מעטה ועד עולם. בידך

אפקיד רוחי פDIST אותי ייי (ייי) אל אמרת. יברך ייי וישמרך. יאר

ייי פניו אלקיך ויחנוך. ישא ייי פניו אלקיך וישם לך שלום. ר' יהושע בן

לוּי אָמֵן אָמֵן יושב בסתר עליון. ובשיני ובחמשי בשבת

10 מתפלליין כהרכך כל יום ויום. ולאחר שמתפלליין בלחש יורד שליח

齊bor לפנוי התיבה ומחילה ב"א ייי אלינו ואלהי אבותינו אלהי אברהם אלהי

יצחק ואלהי יעקב האל הגדול הגבור והגורא אל עליון קונה שמים

ואראץ. אנא אלינו אוזן שועעינו עוזרינו מגיננו

והושיענו ב"א ייי מגן. אנא אלינו ביתה בעוניינו בטללים החינו

15 והושיענו ב' מהיה נעריך ונקיישך. וקרא. ק' ק' לעומתך

ובדברי קודשך. אנא אלינו גלה מלכוֹתך עליינו ונעריך מלכנו

והושיענו ב' האל. אנא אלינו דתך למדנו דעת הבינו והושיענו

ב' חונן. אנא אלינו דAIR עיניינו ורצתה תשובהנו

והושיענו ב' הרוצה. אנא אלינו ונקראר ותעננו וסלח לעוניינו

1. עבירה, שם : רע.

1234567 מילוי

2. וירהורים רעים, כנוסח כ"י המוסיאון הבריטי בסדר ר"ע וע"י ד"ס. „שלמה“, המוקפת  
כפולה בט"ס.

3. זהaira — זהAIR. לכל, בנוסחות לעולם.

8-9. ר' יהושע בן לוּי, — עליון : בס"ע עליון וגומר ומביא את הסוגיא בשבעות טו ע"ב  
ומדורש תהילים צא א.

9. ובשיני, סר"ע בלשון אחר קצר. ובשיני ובחמשי של שבת כי מסיים ש"ז שמונה עשרה  
מחילהין הגבור.

12. קינה, עיין לעיל דף א וכן בסדר חמור ברכות עמ' 98.

13. אנא וכו' כל התפילה המפונית נמצאת אף בסדר חיבור ברכות, עי' שכר עמי, 98 (צונע  
מביא נוסח : אוזן שועתבו, עיין אוצה"ש והפיוט ח"א ס"י 6220).

14. בטללים, כאן אין נסח לימות הגשמי. ועיין לעיל אצל תפלה מנחה. — החינו, בקשה,  
בשלש ראשונות. לעיל בתפלה מנחת הנוסח : מה ייגנו, ואינה בקשה.

15. ע"ב שורה 18, כאן נכנסת תפלוֹת מאורכות בתוך התפילה המפונית הקזרה ומפסיקות בסדר  
א"ב המכוֹר שחוזר בברכת „הטוב“, שורה 19. ובוודהי שיש כאן צירוף נוסחות ומוכיה  
המיום (בע"ב שורה 4-5) : „המוחoir שכיגתו לציון“ שאינו מתחאים לנוסח התפלה המפונית

20 והושענו ב' תגונן. أنا אלינו וכור ברית אבותינו ב מהרה גאלנו  
והושיענו ב' גואל. أنا אלינו חון שאריתנו ורפא מכואבינו  
והושיענו ב' רופא. أنا אלינו טהר טומאותינו וברך בטל שנותינו  
והושיענו ב' מברך. أنا אלינו ייחד ליראתך לבבנו וקבץ נפרוצותינו

(ה ע"א) והושיענו ב' מכבץ. أنا אלינו כוס שבטיינו  
כשופטך צדקינו והושיענו  
ב' אהוב. أنا אלינו  
לחם את לוחמיינו ומזידים  
5 מלטינו והושיענו ב'  
שובר. أنا אלינו  
מלך נא עלינו היה  
מבטהנו והושיענו  
ב' משען. أنا  
10 אלינו נחם היכלינו  
ובנה עירך בימינו  
והושיענו ב' אלהי דוד.  
انا אלינו סמך  
נפילהינו ושמע בקול  
15 תפילהינו והושיענו  
ב' שומע.

انا [אלינו] ענה עתירתנו  
[ובעבודה] תך תרצהו  
והושיענו, أنا  
20 רחום רחמננו ברחמים  
הרבים מהרה דשׁב

שותה כבר ב„שאותך“, בנוסח א"י. והנה בסדר חבר ברכות עמ" 99 נמצאת תפלה אחת  
انا אלקינו (ע"א שורה 17 ואילך) אחר ברכת „ש אונתך“, ואף בתפלה זאת הסיום  
זהה באיה שאותך לבדוק ביראה ונעבד, מודים אנחנו לך. וכל זה מוכית את דברינו. ובאמת  
בסדר ר"ע עמ" 99 ישנה תפילה זאת אחריו „שאותך“! בתפלה מנחתה לעיל, יש תפלה  
מודים מקוצרת בלבד. ועיין מבוא. סיומי הברכות אלהי דוד (ע"א שורה 12) ועשה השלום  
(ו ע"א שי' 5) והסرون תפלה „את צמחי“ — הוא בנוסח א"י ותפלת מנחתה, לעיל. בסדר  
ר"ע נרשם אתרוי ברכת תנון ומרבה לסלוח : (פתחה — סליחות).

22. בטל, בסר"ע : ב טLOB גשם. וברור שהן שתי גוסחות, לקץ ולהורף.  
23. וכבץ, שם בטעות : ונקבץ.

4. את, שם : כל.

7. נא, שם ליתא.

12. אלהי, שם שונה : לבונת, ואח"כ את צמח !

14. נפילהינו, שם סוכתינו ! וליתא „בקול“.

שכינתך לציון וסידרי

עובדך תשיב לירושלים

עירך ואתה מרתמים

תחפוץ בנו ותרצנו ב"א

יי' המഴיר מהרה

שכינתו לציון.

אוצר החכמה

5 מודים אנחנו לך

שאתה הוא יי' אלינו

ואלהי אבותינו על

תניינו חסורים בידיך

10 ועל נשמותינו

הפקודות לך הטוב

כי לא כלו רתמייך

המרחם כי לא תמו

חסדיך ומעולם קוינז

15 לא הכלמתנו יי' אלינו

לא עזתנו לא הסתרתנו

פניך ממנו ועל כולם

יתברך יתרו[םם שמן]

20 מלכנו לעול[ם ועד]

אמן. וכל החיים

אנא אלינו פנה אלינו

ומטווך שביעינו

(ו ע"א) והושענו ב' הטוב. אנא אלינו צוה ישועתנו ובשלומך ברכנו

וחושענו. אתה הוא אלינו מפרק תברכינו כאמור אלים יהוננו ויברכנו

יאר פניו אתנו סלה, ונ' ישא ברכה מאת יי' וצדקה מלאה ישבו וכלה' ושםו

. אתשמי על בני ישראל ואני אברכם ברוב עוז ושלום ב"א יי' עשה

5 השלום. אם עונינו ענו בנו יי' עשה למען שמן כי רבו משובותנו

לך חטאנו סלח לנו אם עוננות תשמר יה יי' מי עמה. כי עמד

הסליהה למען תיורא. חותה יי' על עמד זאל מתן נחלתך להרפה למשול

בם גוים למה יאמרו בעמיהם איה אלהיהם. לא לנו יי' לא לנו כי לשמד

7 תן כבוד על חסdek ועל אמרתך למה יאמרו הגוים איה גא אלהיהם.

10 ידענו כי חטאנו ואין בנו מי יעמוד לכפר בעדינו אם שמן הגדויל

יעמוד לנו בעת צרה ידענו כי אין בנו מעשים צדקה עשת מענו למען

שמד כرحم אב על בניים רחם עליינו והושענו אמנים אלינו רבו

6. אם, סר"ע עמי נת.

8-9. לא לנו עד אלהיהם, ליתא סר"ע.

אשminiו אין קץ ואין מספר לעוננותינו רחום רחminiו זכור לנו את ברית אבותינו זכור לعبدיך לאברהם יצחק ולייעקב אל תפן אל 15 קושיינו אל רשיינו ואל החטאינו שוב מהרין אפק והנחת על הרעה לעמך והסר מעליינו עול הגויים חיצי רעב מכת המות. כי רחום אתה כי כו' דרך עושה חינם פודה ומושיע בכל דור ודור זיעבור יי' על פניו ויקרא יי' יי' אל רחום וחגנו ארך אפים ורב חסן אנטי הולכין ואמת. נצר חסן לאלפים נשא עון ופשע וחתאה ונקה יי' שמעה 20 יי' סלחה (יי' סלחה) יי' הקשيبة ועשה אל תאחר למענך אלהי כי שמק נקרא על עירך ועל עמך. ואומי' השליה. אלינו ואלהי אבותינו Taboa לפניך תפילהנו ואל תחולם מתחינתנו כי רבו משובותינו

[ע"ב] מלמנות וחטאינו עצמו מלספר ואין אנו עז' פנים וקשי ערף בדבר זהה שנאמר לפניך מלכנו צורנו צדיקים אנחנו ולא חטאנו. אבל אנחנו חטאנו. אשmeno בגדנו גולנו דברנו דופי העוני והרשענו ודנו חטנו טפלנו שקר יעצנו רע כיזבנו לצנו מרידנו גיאצנו סרנו עוניינו פשענו צרנו קשינו ערף 5 רשענו שייחתנו תעינו תיעבנו תיעתענו וסר ממצוותיך וממשפטיך הטובים ולא שות לנו. אתה צדק על כל הבא עליינו כי אמרת עשית ואנחנו הרשענו. ונופלן על פניהם ואומרים. רחום וחגנו חטאנו לפניך רחם עליינו מוחל וסולח חטא' לפ' רחם עלי' כמו שכ טוב למלחה. ואומי' השליה זכור ברית אברהם ועקידת יצחק ושוב ברחמים על שארית ישראל 10 והושענו למען שמק. ועוניין אחריו מה שהוא אומר. ועוד אומי'. זכור ברית אבותם ועקידת יצחק והשב שבות אהלי יעקב והושענו למען שמק. יי' אלהי ישראל שוב מהרין אפק והנחת על הרעה לעמך. חטאנו צורנו סלח לנו יוצרנו. אדון הרחמים שוכן במרומיים. הימלא רחמים על מתודים ואומרים לפניך חטאנו צו' סל' ל' יוצרנו. חטאנו ברוב עון ובאו

15. קושיינו — חטאינו. בסר"ע כלשון הכתוב: קשי העם הזה ואל רשע ואל חטאנו.
16. חצי רעב מכת המות — ליתא סר"ע.
18. ויעבור, בסר"ע ואומר ש"ץ, הדיבור עמו אל תורייתנו לומר שלש עשרה וכו'. ועיין מביא.
19. ה' שמעה, עד ו ב — בסדור ר"ע בנוסח אחר.
20. המוקפות — כפולים בט"ס.

1. ואין לנו, סר"ע שאנו (אבל לנכון בכ"י נולצברגר, ואין לנו!) עז' פנים וקשי ערף בדבר הזה שנאמר לפניך צדיקים אנחנו ולא חטאנו ועוניין הצבור אבל חטאנו אשmeno. 5. תעינו, ליתא סר"ע. בנוסחאותינו: תשבנו תעינו. וסר, סרנו (סר"ע).
7. בסר"ע, ויש אומרים במקום אם עוניינו ועתה ה' אלהינו וכו'. ונשמעת כאן, מכיוון שלא נהג במנגן. — בסר"ע ונופלן על פניהם ותוועין צרכיהם ואומר השליה זכור ברית אבות.
8. כמו שכ טוב למלחה, בתפלת שחרית, שלא הגיעה אלינו לפני שעה.
10. ועוניין — אומי' ליתא סר"ע.
14. עד סוף העמוד — בסדור ר"ע: חטאנו ברוב עון וכו' חטאנו ברשות. פשע. חטאנו בכל

15 לפניך א' גושא עוזן. חטא' ברשע ובפשע ובאנו לפניך אל עובר על פשע.  
חטאנו במרד ובמעל ובא' לפ' אבינו شبשים מעל. חטא' בקלות ראש  
ובאנו לפ' אל המתגשה לכל בראש. חטא' בעזות מצח ובא' לפניך חד אדום  
וCHAT. חטא' בסיקור עין ובא' ל' משוטט הכל בעין. חטא' בקוצר אפים  
ובא' לפ' אל ארך אפים. חטא' בביטוי שפטים ובא' לפ' בורא ניב שפטים.  
— 20 חטא' בלשון הרע ובא' לפ' נוחם על הרע. חטא' בנימנות פה ובא' לפניך השם  
לאדם פה. חטא' בפה וגרונו ובא' לפניך אל ראשון ואחרון. חטא' באוזן  
אוצר החכמה  
הערלה זא' ובי' לפ' שונא גול בעולה. חטא' בהשמעות אוזן ובי' לפניך  
הנטע לאדם אוזן. חטא' בקשיות עורף ובא' לפ' אדריר מהדרי טרף....

## כ"י לנינגרד 660 B. III Ebp.

(א"ע"א) [לבו] רואה את העורוה מותה. ומציינו בהלכות  
אם לבו רואה את העורוה [א][ס][ו][ר]. ובתשובות שאלות מציינו  
לבו רואה  
[את העורוה מותר] Mai טעמא הויה תנא קמא רבים. ויש אומ' יחיד, ורבים  
[ויחיד] הלכה רבים. בעקביו. היפסיקה הילכת' בגמרה  
5 [עקבו] רואה את העורוה מותר לא ניתנת תורה למלאכי  
[השרת הנוגע בעורוה אסור. איתמר צואה עוברת אבי]  
[אמר מו[ת] לcker רוא קריית שמע ורבא אמר אסור לקרוא קריית שמע Mai  
[ט][עמ'] [זה] היה מחניך קדוש וליכא. והיל' כרבא. אמר רב פפא ומני חזיר  
[צואה עוברת דמי פשיטה לא צריכה דאפעלגב דסליק מנהרא אמר רב  
10 [פפא צואה במקומה אסור לקרות נגד קריית שמע היכי דמי אי

אברינו ובאנו צורנו יוצרנו יודע יצר יצרנו אומרים ח' צ' ס' ל' י' וקיצרו את הסליחה  
המאורכת שנמצאת בחלוקת בכ"י שלנו אלא שלצערנו נפסק כתוב היד ועיין מבוא.  
1. [לבו], ברכות כד ב, כה א. ומציינו בהלכות, הלכות גדולות, מהחותרת ראי"ש טובי דף ג ע"א,  
ה"ג אספמיא עמ' 33, וכן פסקו הראי"ת והרמב"ם ועוד ראשונים. וכן בה"ג ירושלים תשלה"ב,  
עמ' 18.

2. ובתשובות שאלות, זהה תשובה הבעליהם שהובאה בדברי ר' שמעיה בשם רשי, (חוט'  
ר' יהודה סיר לייאן לדף כה ב ד"ה דרי, ואור זrhoע ח"א ס"י קכח). כמעט בלשונות כאנו  
זעיין דברי אפטובייצר בעורתו לחדביה ח"א עמ' 56. והגנו רואים שתשובה זו ידועה  
היתה בכמה מקומות בצרפת ובמקומות של מהבר הסידור. ועיין מבוא. ונתרورو הדעות:  
יש שפסקו כייש אומרים ויש בחכמים. ולפי זה אין סתייה בדברי הרabi"ה שכטב ולהלcta  
כייש אומרים דבל שליבו רואה את העורוה אסור וכן פסקו הגאניגים אך בתשובות  
הbulim פסקו להתייה. ואמנם כד הוא, הגאניגים, ה"ג פסקו לאיסור אך בתשובות  
אחרות (הbulim!) פסקוゾ יותר, כמו שמפורש כאן.  
3. בעקביו, הנוגע, ברכות כה ב. היפסיקה — איפסיקה.  
6. צואה, ברכות שם.  
7. רב פפא, שם.  
9-10. צואה, יומה ל ע"א.

[דנראת פשוטה אי דל] א נראית לא נighthה תורה למלאכי השרת לא צריכה [העומד ו[אינה נראית]. איתמר צואה על בשרו או ידיו [מנוחות]  
[בבית הכסא] רב הונא אמר מותר ל��רות קריית שמע רב חסדא  
[אמ' אסור ל��רות] קריית שמע עד שירחו' אמר רב[a] מי טעמה דבר  
15 [חסדא דכתיב כל] עצמותי תאמנה. ורב הונא אמר כל הנשמה תહלך יה  
ויהילך

[כרב חסדא] דאסיר. איתמר ריח רע שיש לו עיקר רב הונא אמר  
[מרחיק] ארבע אמות וקורא קריית שמע רב חסדא אמר מרחיק ארבע  
[אמות מ] מקום שפסק הריח וקורא קריית שמע תניא כוותיה דבר  
[חסדא] ריח רע שיש לו עיקר מרחיק ארבע אמות מקום שפסק  
20 [ערית] וקורא קריית שמע. בעו מיניה מרבי שש ריח רע שאין  
[לו עיקר] מהו אמר להו תא חזן דמי דבר רב הני קא גנו והני קא [גרטסן]

ולא אמרנו אלא לדברי תורה אבל בקריית שמע [לא ולא [אמרנו]]  
אלא דחבריה אבל דידייה לא ותפילה נמי בקריית שמע. [דתןן כמה]  
ירחיק מהם ומן הצואת ארבע אמות וא[מ' רב[a] אמר] [רב סחרה]  
לא שננו אלא לאחריו אבל לפניו מלא עינוי וכן  
5 הילכתא. כי לא מתניתא. לא יקרה אדם קריית ש[מע לא כנוגד]  
צואת האדם ולא כנוגד צואת הכלבים בזמנ שיש בהן [עוורות].  
תנו רבנן היה עומד בתפילה וראה צואת כנוגדו מה[לך] לצדדים [לא קשיא]  
כדי שיורקנו לאחריו ארבע אמות והוא תניא מה[לך] לצדדים [לא קשיא]  
הא דאפשרה הא שלא אפשר והיכא דצלי ואישתכח צואת []  
10 צלותיה לאו צלותא היא ובמי למייד צליין דתנו [רבנן התפלל]  
וראה צואת במקומו אפעלפי שחטא תפילה תפינלה מתקין לה רבא ובת]  
רשעים חועבה היא אלא אמר רבא כיון שחטא [אין תפלתו תפילה]  
וכד ציריך אינש לאיפנויי אסור ליה לצליין עד דמןוי ואי מצלי לא]

12. איתמר, ברכות כה א. – ידיו, לפניו : ידו.  
14. עד שירחו', ליתה בתלמוד – אמר רב[a], לפניו : אמר רבא מ"ט רב הונא דכתיב כל  
הנשמה תહלך יה ורב חסדא אמר אסור ל��רות ק"ש מ"ט רב חסדא וכו'. וambilן שתי  
הנחותאות נראת שהכל מדברי רבא הוא. בהלכות גחלות לא הובאו אלא דברי רב חסדא  
ופירושו של רבא ומשים : וכן הילכת (הילכתא).

16. ריח רע. וכל העניין ברכות כה א.

18. [רב סחרה], ברות כו א : אמר רבא אמר רב סחרה אמר רב הונא.

5. לא יקרה, כה א.

6. שיש בהן, וכן בה"ג. בתלמוד : שנון לתוכן.

7. תנו רבנן, ברכות כב סוף ע"ב.

8. מהלך, לי בתלמוד וה"ג דף ב סוף ע"ד.

9. והיכא, הילכות גחלות שם.

13.景德, הילכות גחלות דף ג ע"א, שם : "תנו רבנן" לפני "כד", וקשר ה"ג אתה הארמי

מקבלא צלותיה. דתנו רבנן היה צריך לנקיין אל יתפלל ואם התפלל] 15 תפילתו תועבת, ואמ' רב זвид ואיתימא רב יהודה לא [שנו אלא שאינו יכול לשחות את עצמו אבל יכול לשחות את עצמו [תפלתו תפלה ועד

כמה אמי' רב ששת עד פרסה. תניא אידך היה **ציריך** [לנקביון אל] יתפלל שני' הכוון לקראת אלהיך ישראל. זמייבע' ליה לבן' ישראל

לנקויי נפשיה ולדכויי והדר מצלוי שני' ארוח בנקיוון את [כ' פי]

20 צואה כל שהוא מבטלת ברוק אמי' רבא וברוק עבה. [צזאה]

בגומא מניח סנדלו עלייה וקורוא קריית שמע. [תנו רבנן גראף]

של רעני ועבית שלמים רגלים אסור לקורוא קריית שמע

כ"י לנינגרד 122

[ט ע"א] ומי רגלים עד שיטיל לתוכן  
מים וכמה יטיל לתוכן מים  
כל שהוא ר' זכיי אומר רביעית.  
אמ' רב יוסף מחלוקת לבסוף

לעברי ב, הילך".

14. דתנו רבנן, דף כג ע"א.

16. את עצמו, כמו בכ"י התלמוד ועוד. בדפוסים: לשחות בעצמו. בה"ג לעמוד על עצמו.

17. תניא אידך, קלשונן ה"ג.

18. זמייבע', ה"ג שם.

19. את, נמחק בכ"י.

21. גראף, כה ב.

4. בתלמוד: אמר רב נחמן מחלוקת לבסוף אבל במתלה כל שהן (כ"י): לכתחלה דברי הכל כל שהן), רב יוסף אמר מחלוקת לכתחלה, אבל לבסוף דברי הכל רביעית. והוא נוסת Ai ב-א ד אמר ר' שכחוב כאן (שורות 6—8). ולפי שעיה לא מצאתי חבר לגירסת כתוב היד. והמעשה של רב יוסף שאמר לו לשם עיליל לי רביעית מים. אפשר למפרשו לשני הלשונות כאן לכתחלה וככאן לבסוף אבל כאן (שורות 10) הנוסח: כת חל ה, שאינו בתלמוד, אבל ישנו אף בהלכות גדולות. ולפי נוסח זה, המעשה מתאים לאיכא אמרי בלבד, שהרי ללשון ראשון דברי הכל כל שהן.

והנה בה"ג סוף פ"ג הנוסח: ואמר רב נחמן מחלוקת כתחלה אבל לבסוף, נחמן למי רגלים כל שהוא ורב יוסף אמר מחלוקת לבסוף אבל לכתחלה דברי הכל נחמן רביעית מים ומטייל מי רגלים, ולסורת קשה, שבמעשה של רב יוסף אמרו: כרבי זכאי, ולפי נוסח הלכות גדולות כתחלה דברי הכל רביעית, ולמה אמרו כרבי זכאי? ועיין לעיל, ועל כרחנו עליינו לפרש שאמר לו כרבי זכאי (אם הם דברי רב יוסף!) משום שרבי זכאי הזכיר בפירוש רביעית, ובלשון חכמים לא מצאנו שיעור זאת.

בב"ג ירושלים תש"יב, עמ' 38 הנוסח מקוצר: אמר רב נחמן מחלוקת לכתחלה אבל לבסוף דברי הכל כל שהוא ורב' יוסף אמי' מחלוקת לבסוף אבל לכתחלה דברי הכל רביעית, (בל' „נוחן זכאי“) ונוסח זה אפשר לפרשו אחרת, ועיין מבוא.

5. אבל לכתהילה דברי הכל כל שהוא. איך אמאי אמר רב [יו] סוף מחלוקת לכתהילה אבל [לבסוף] דברי הכל רבייעית. [אמ'] ליה רב יוסף לשמעיה 10 [עיל לי רביעית כתהלה כר'] [זכי. אmai] רב יהודה [ספק] [צואה א]סור. ספק מי רגלים מותר. מי טעונה מדאוריתא 1234567  
שרו ורבנן הוא דגورو בהו. וכי 15 גورو בטו רבנן בוודאן בספיקו לא גورو בהו רבנן. וודאן עד עד כמה אmai רב יהודה אmai שמואל כל זמן שטפיחות [וכן]  
אמ' רבה בר בר חנה אmai ר' יותנן 20 כל זמן שטפיחות. גניבת משmieה דרב אmai כל זמן שרישומן ניכר.  
 איתמר צואה כחראש אמיימר אmai  
[ע"ב] אסורה. מר זוטרא אmai מותרת.  
אמר רבא צואה כחראש אסודה  
ומי רגלים כל זמן שטפייחין  
תנו רבנן כל שונשבו ממנו 5 מי רגלים אסור לקרוא קריית  
שמע כנגדו. מי רגלים עצמן  
גבלו מותרין לא גבלעו  
אסוריין ר' יוסי אומר כל [זמן]  
שטפייחין ולא.....  
10. דתנא קמא לרבא...  
מי רגלים כל זמן [שטפייחין]  
  
11. אמר רב יהודה, כה א. ופסק כיישנא קמא, ולא הביא את לשנאה בתורה. וכן פסק בה"ז סוף פ"ג. אבל תריף והרמב"ם הלכות ק"ש פ"ג הט"ז פסקו כיישנא בתורה שאף ספק צואה מותר.  
18. שטפיחות, שטפייחין, (תלמיד). וכן לקמן.  
20. גניבה, גניבא (תלמיד).  
22. איתמר, כה א.  
  
2. אמר רבא [הילכתא], שם.  
4. תנו רבנן, דיבור הצעה רגיל בה"ז עוד. בתלמוד, כה א, הזואה הברייתא ב, למא כתנא".  
9-10. נראה להשלים: ולא [תיקשי זה] דתנא קמא לרבא [דאמ'] מי רגלים.

דאוקמה רبا [גובלען] מומתרין  
דאמ' תנא קמא דאין מטפיחין  
לא גובלעו אסוריין דמטפיחין  
15 וכי תימא אי הכי ר' יוסי היינו  
תנא קמא לא אוקמה רبا  
טופח על מנת להטפיח איכא  
בינייתו זקיימה לנ' דרבא  
הילכתא. תנוז רבנן היה  
20 עומד בתפילה וממים שותתין  
על ברכיו פוסק וממתין עד

[י ע"א] שייכלו המים וחוור. להיכן חורר רב חסדא ורב המנוגא חד אמר' מהו  
חוור לראש וחוד אמר' חורר למקום שפסק. לימה הא דשהה הא דלא  
שהה. אמר' רבashi דכולי עלמא בדלא שהה. מר סבר גברא דחיא  
ומר סבר השטא הו אידי. ולא נפסקה הלכה לא כמר ולא כمرا.

5 תנוז רבנן לא חלק אדם במנובאות המטוונפות ויקרי קריית

שמע ולא עוד אלא אם היה קורא ובא פוסק. לא פוסק Mai אמר' ר' מישא בריה דר' יהושע בן לוי משמא דר' יהושע בן לוי עליון הכת' אומר  
וגם אני נתתי להם חוקים לא טובים ומשפטים לא יחוו בהם. ר' אסי  
אמ' מהכאDOI מושבי העון בחבלי השוא. רב אהה בר אהבה אמר' מהכא  
10 כי דבר יי' בזות. פסק Mai. אמר' ר' אבהו עליון הכת' אומר ובדבר הזה תאר[יכו]  
ימים. תנוז רבנן המשמע קולו בתפילתו הרוי זה מקטני אמנה

18-19. דרבא הילכתא, עיין רמב"ם פ"ג מק"ש ה"ז ובכיסי משנתה שם. — לכל העניין מולו  
בלשונו — לא מצאתי לפי שעיה מקור. המשא והמתןינו אין רגיל בכ"י זה.  
תנו רבנן, כב סוף ע"א.

2. לא דלא שהה, בה"ג: ובזה פלייני דמר סבר אם שהה כדי לגמור את סולת חורר לראש  
ומר סבר אם שהה כדי לגמור את כולה חורר למקום שפסק. אמר' רבashi דכולי עלמא  
אם שהה כדי לגמור את כולה חורר לדיאש, התא פלוגתא בדלא ושוהה, מר סבר כיוון דהזה  
צריך להטיל מים ואיתעקוור מינית גברא דחיא הוא ולא בר צליוי הוא, ומר סבר כיוון  
דלא נפק מעמוד מעיקרא השטא הו אידי. ומאי דצלי צלי וחורר למקום שפסק  
באם שווהה כדי לגמור את כולה חורר לראש.

בתלמוד, בקיצור לשון. וכעין זה בה"ג ירושלים תש"ב, עמ' 40.

4. ולא, כבר העיר אסף למשותת רב הא שחוותה בר"ף שפסק (כמו אמר חורר) למקום  
שפסק (וכן פסק ר'ימ') ואם שהה כדי לגמור את כולה חורר לראש. — והנה הסיפה זו  
דברי הכל היה, שכיר אמר רבashi, ובנגע לפסק זההלה — אין בה"ג כל דברע, ועל פי  
בכתב היד שלנו, ולא כהאהרה באוצר הגאנונים-הפיירחים לברבות עמי' 29 סי' צב.

5. תנוז רבנן, כד ב, (תניא כתית דרב חסדא).

7. ברית, בתלמוד וה"ג: בר ברית. וכן רגיל בתרבת מקומות.

11. תנוז רבנן, שם ראש העמוד (מתיבי) והציגות אף בה"ג וסדר ר' רב עמרם.

המגביה קולו בתפילהו הרוי זה מנביאי השקלה. והמנתק המפהק בתפילהו הרוי זה מגסי הרוח. והמתעטש בתפילה סימן רע הוא לו ויש אומרין הרוי זה מכוער. והرك בתפילהו כאלו רק בפני המלך.

15 המשמע קולו בתפילהוامي רב הונא לא שבו אלא שיכול לבזין את ליבו בלחש בצדוק. מישום דטריד ציבורא אבל ביחיד לית לו בת המגביה קולו בתפילהוامي רב הונא לא שננו אלא שיכול לבזין את ליבו בלחש, אבל אין יכול לבזין את ליבו בלחש לית לו בה. והני מילוי ביחיד אבל בצדוק לא מישום טרידא ציבורא. המגהק <sup>אברהם</sup> 20 והמפהק בתפי. הגי מילוי שלא לאונסו אבל לאונסו לית לו בה. המתעטש בתפילה סימן רע לו הגי מילוי מלמטה אבל מלמעלה

[ע"ב] סימן יפה לו דמי ר' זיראaea מילתא אבל לי רב המונא ותיקלא לי ככלי תלמודאי המתעטש בתפלי סימן יפה לו כשם שעושין לו נחת רוח מלמטה כך עושין לו נחת רוח מלמעלה. הגי תנא קמיה דרב יהודה היה עומד בתפילה ונתקטע פוסק עד שייכלה הרוח ואחר כך חזר לתפילה היה עומד בתפילה וביקש להתעטש מרוחיק ארבע אמות לאחוריו ומתחין עד שייכלה הרוח וחזר לתפילהו. והرك בתפלי דשדי ליה לקמיה אבל מבצע ליה במניה לית לו בה.AMI רב יהודה היה עומד בתפי ונודמן לו רוק מקבל בכסותו ואם הייתה בגדו נקייה מבליעו באפיקרטותו. תנא רבנן קטן שאוכל כוית דגן פורשין מצואתו

- 15-17. אמר רב הונא, כן בה"ג. בתלמוד כל הפסיק נאמרה על „המשמע“ ולא על „המגביה“, ועל המשמע אין שם דבר ממה שישנו אף בה"ג. אבל בסדור ר"ע – כמו בתלמוד.
20. הגי מילוי, כן בתלמוד, ומפורש בה"ג. אבל בסדור ר"ע נשתבש, כמו שהעיר אסף, וכתווב שם: הגי מילוי מלמטה אבל מלמעלה לית לו בה (באשגרה מן הסמור). אבל במחוזות גולשmidt של סר"ע הנוסחה נטונה.
21. המתעטש, שם. והנוסחה כאן כמו בה"ג מהדורות הלידתהיימר, ירושלים תש"יב, עמ' 44 וסדר ר"ע, ולא כה"ג יוניציא דף ג ע"ג.
1. אבל, כמו בה"ג. (ה"ג ירושלים – איבעל ל'). בתלמוד: אבלא. ותיקלא, בכל הנוסחות: ותיקלא.
3. תנא תנא, ברכות שם: ... אשכח לתנא דתנא קמיה דרב יהודה, וכן בכל המקורות כל הסיפור, וכן בסדור ר"ע. וכן קיצר.
4. הרוח, וכן בתלמוד וה"ג. סדור ר"ע: הרוח, ועין בಗליון התלמוד. ואח"כ בכלם: וחוור ומתפלל (או וחזר לתפלו). והסבירו כאן את האיכא אמר (על ידי הדומות?) שישנן בכל המקורות: והרכ, סידור ר"ע: ה"מ (דרך) דשדי לקמיה.
7. AMI, ה"ג וסדר"ע: אמר, הקשור עם „לית לו בה“ שלפני כן.
8. בגדו, קשה (נקיה!), בתלמוד וסדר"ע: טליתו, ה"ג: כסותו.
9. באפיקרטותו, בrangleil: באפקרטותו, ה"ג: באפקרטותו. – ונשמעו כאן זו של „אניגא דעתאן“

10 ומימי רגלו ארבע אמות. ואין פורשין אלא משלבים  
ומשלכים בזמן שנונות בהם עורות. אמר רב הונא טעה בשלש  
ראשונות חזר לرأس באמצעות חזר לאחת חונן באחרונות]  
חזר לעובה. ורב אסי אמר באמצעות אין להן סדר. מת[יב]  
רב שת מאין הוא מתחילה מתחילה ברכה שטעה זה. והני ملي  
15 היכא דלא סיים ועקר רגלה אבל סיים ועקר רגלה אפילו טעה  
באמצעיות גמי חזר. אמר רב הונא הנכנס לבית הכנסת ומצא  
ציבור מתפלין אם יכול להתחילה ולגמר עד שלא יגיע  
שליח ציבור למדוים יתפלל ואם לאו אל יתפלל ר' יהושע  
בן לוי אמר אם יכול להתחילה ולגמר עד שלא יגיע שליח

[יא ע"א] לקדוש יתפלל ואם לאו אל יתפלל, بماי קאמיפלגי רב הונא  
סביר יחיד אומי קדוש. ר' יהושע בן לוי אומי אין יחיד אומי קדוש.  
ואמי רב אהה בר אהבה מנין שאין יחיד אומי קדוש שני ונקדשתי  
בתוך בני ישראל. כל דבר שבקדושה לא ישא פחות מעשרה. איבעיתא  
5 להו מהו להפסיק ליהא שמייה דבא מברך. כי אתה רב דימי אמר ר' יהושע  
לכל אין מפסקין חוץ מן יהא שמייה רבע שאפילו עוסק במעשה מרכבה  
פוסק ולית תילכתא לפוסק ולענות אלא פוסק ושוטק ושומע ולא עני  
בחדיו נפיק ידי חובתה כמו שענה דאמ' מר שמע ולא ענה יצא.  
וכי אומי שליח ציבור יתריך הדר לצלותיה. אפילו המלך שوال  
10 בשלומו לא ישיבנו. אמר ר' אסי לא שננו אלא למלכי ישראל אבל  
למלכי אומות העולם פוסק. מיתיבי ראה הגמוני בא כנגדו לא  
[יהא] פוסק וועלה אלא מCKER וועלה לא קשיא אם יכול מCKER

שהובא אף בה"ג וסדור ר"ע. — תנוי רבנן, סוכה מב ב; ה"ג דף ג ע"ב.

10. ואין פורשין, ברכות כה א; ה"ג שם.

11. שנונות בהם, נסחותות: בתוכן. ועיין לעיל. — אמר רב הונא, ברכות לד א; ה"ג דף ו ע"ד.

13. ורב אסי, לפניו: רב אסי.

14. מאין, במשנה ובגמ' : מהיכן. אבל אף ה"ג מאין. — חוני מילוי הלכות גדלות שם מברכות

כט ב.

16. אמר רב הונא: ברכות כא ב.

2. קדוש, וכן ה"ג. בתلمוד: קדושה.

5. ר' יהושע, לפניו בתלמוד זכה"ג, ופרקיו בן באובי, „אגוזי שעכטוער“ חלק ב עמ' 547 (ושם: כי אתה רבין!): ר' יהודה וכן צ"ל.

7. ולית הילכתא לפוסק ולענות, עיין מבוא.

8. שמע, סוכה לח ב (ברכות מה ב). — וכי, המשך דברי ה"ג.

9. אפילו המלך, לב סוף ע"ב.

10. אסי, לפניו וה"ג דף ו ע"ב: יוסט. וככ"ל.

11. הגמוני, וכן בכ"י וה"ג, לפניו בתלמוד: אנס, וכן אחר כד שם והכל, „תיקון“.

[יקצ'] ר' ואם לאו פוסק. חנו רבני מעשה בחסיד אחד שהיה מתפלל בדרך בא הגמון אחד ונתנו לו שלום ולא החזיר לו המתין לו 15 [עד] שסיטם תפילהו אמר לו ריקון ולא כתוב בתורתכם רק השמר לך ושומר נפשך מאד. אם הייתה חותך רשע בסיסוף מי היה טובע דمر מידי אמר לו המתין עד שאפוייך אמר לו אם אתה עומד לפניו מלך בשר ודם ובא חבירך ונתן לך שלום כלום הייתה מתחזיר לו אמר לו לאו. ואם הייתה מתחזיר לו מה היו עושים באותו האיש

(ע"ב) אמר לו היו חותכין את ראשו בסיסוף. אמר לו והלא דברים קל וחומר ומה אתה שהיה עומד לפני פניו מלך בשר ודם שהיומם כאן ולמהר כבר כך. אני שהיתה עומדת לפני פניו מלך מלכי الملכים הקב"ה על אחת כמה וכמה מיד ניתפיכס אותו הגמון ונפטר אותו חסיד זה וכן לביתו לשולם. אפילו נחש כרך על עקיבו לא יפסיק אמר רב שחת לא שננו אלא נחש אבל עקרב פוסק. מודים מודים משתקין אותו אמר ר' זירא כל האומר שמע שמע כאומר מודים מודים דמי. מיתיבי הקורא קריית שמע בכפלים הרי זה מגונה הוא דמי שתווקי לא משתקין ליה. אמר רב יהודה אמר רב [טעה] 10 בכל הברכות قولן אין מעליין אותו טעה בברכת המינים מעליין אמרו אלא שלא התחיל אבל התחל בתה גומרה. אמר רב הונא היהת טליתו חgorה לו על מותני מותר לקרוא קריית שמע אבל לחפילה עד שכסה את ליבו. ואסיר ליה לבר ישראל

13. חנו רבני, שם כל העניין.

15. ריקון, ברגיל : ריקא (ריקה), וכן בתלמידו.

5. אפילו, לג א. ה"ג ו סוף ע"ב (ושם : רב יוסף באשגרה מלעיל). וכן קיצר את דברי הגמן, וה"ג הביא הכל. ועיין מבוא.

6. מודים, לג סוף ע"ב.

8. בכפלים, לפניינו : וכופלה. ולא הביא כאן את תירוץ הגמן : לא קשיא הא דאמ' מילתא מילתא ותני לה והוא אמר פסוקה פסוקה ותני לה. ואפשר שלזה רמז בשינוי הלשון : "בכפלים", היינו שאמר כל תיבה וכופלה, ולא הביא את לשון הגמן, "וכופלה" שימושו שכופל את כל הפהשה ועיין מבוא.

9. אמר רב יהודה, כת א.

11. ואפילו, ה"ג. בה"ג תשל"ב, עמ' 54 : הביא הכל בארמית כמו בתלמידו.

12. אמר רב הונא, כד סוף ע"ב.

14. אבל לתפילה, כאן משמע לכוונה שהם דברי רב הונא, ובתלמידו אמרו : חנ"ת היהת טליתו של בגד ושל עור ושל שק חgorה על מותני מותר לקרוא ק"ש אבל לתפילה עד שכסה את לבו, שימושו שמדובר בהריני הוא. וכן בה"ג ג ראש ע"ב הביא את הבריתא. ונראה שקייצר כאן הביא את ההלכה ולא את לשון התלמוד ועיין מבוא.

14. ואסור ליה, פhor ר"ע זה"ג ד ע"א.